**「世界母語日、話我家鄉畫」繪本競賽活動評語表**

* **國小組**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 編號 | 族別 | 作品名稱 | 評語 |
| 1 | 閩南語 | 好山好水好花蓮 | 閩南語的總建議: 國字的部分，不需要以閩南語讀音呈現。  1、繪畫藝術呈現飽滿有童趣，用字遣詞符合主  題，封面色彩可以再豐富更好。  2、繪畫技巧優異，有閩南語拼音對照，內容豐富。  3、繪畫手法可愛，只是內容不夠豐富，實為可惜。  4、阿美豐年祭:圖案精美，內容充實，內文英加族語為佳。  5、人與樹: 內容充實，圖像應以在地為原則，網路圖片可少一些。  6、紅葉: 內容充實，畫工精細，建議圖文結合會更佳。  7、客語，建議用字:請上網參考「教育部公布台灣客語用字」  (1).(3頁)住:四縣:歇。海陸:邸。  (2).(3頁)然後:是國語用詞，建議用背尾或過後。  (3).(1頁)一邊食弓蕉、一邊欣賞，建議改用  一路仔食弓蕉、一路仔欣賞。  (4).(3頁)從太魯閣到佐倉步道要诊哪位去，建議改為:從太魯閣到佐倉山花路愛對哪位去。  (5).(5頁)按到→安到，休息→歇睏，按樣→恁樣  澎沛→豐沛，  毋熟識→毋識，毋熟，毋熟事  (9頁)走到→行到。  8、太魯閣紋面傳說: 內容充實，封面及主題富原住民風格，設計精美及認真，足堪佳作，惟若創造新人物會更棒。 |
| 2 | 閩南語 | 話我  家鄉畫 |
| 3 | 閩南語 | 去富里  姨媽兜chhit迌 |
| 4 | 阿美族 | 阿美族  豐年祭 |
| 5 | 布農語 | 人與樹 |
| 6 | 太魯閣 | 紅葉 |
| 7 | 客語 | 崖個家鄉那魯灣 |
| 8 | 太魯閣語 | 太魯閣族的紋面傳說 |

* 國中組

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 編號 | 族別 | 作品名稱 | 評語 |
| 1 | 閩南語 | 數念阿公兜 | 1. 繪畫表現方式細緻，技巧豐富。 2. 以孩子思考的角度創作，內容多元，實為可貴。 |

* 教師組

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 編號 | 族別 | 作品名稱 | 評語 |
| 1 | 閩南語 | 我上愛的節日 | 1. 結合諺語創作，很有創意。 2. 繪畫技巧精湛，可做為母語教材。 |